雲埠伊頓公司
THE T. EATON Co. BRITISH COLUMBIA LIMITED
VANCOUVER CANADA

君在伊頓百貨公司交易值得伊頓之著名担保貨物包令滿意否則原銀奉回所滿意者即其價錢貨質價值與服務等是也與伊頓交易最得君的信任

LINWOOD COMPANY
106 Hastings Street E. Vancouver, B. C.
電話：PA. 7825

▲專造 餐館旅館男女白衣各種恤衫
▲專辦 祖國絲髮檯面絲畫男女晨袍
▲發售 女庄衫服男長短褸男女內衣
雲埠 聯活公司啓

MODERNIZE TAILORS
I. W. PENDER at CARRALL
趨時裁縫店
布色最多 欵式最新 工作最好 價錢最平 請來一看
司理黃公禮啟

保稅裝修煤氣煖氣水龍
Hugo C. Ore & Co. Ltd.
229 Powell St.
TA. 2927 晚間 HA. 5267L

◎水龍煤氣修裝
修裝水龍水廁煤氣各項工作華友光顧快速安當價格相宜
Keller Plumbing & Heating
408 Jackson Ave. TA. 0632

△國內新聞▽

△天津市各大學停課鬥爭

中共決定在青年中毀滅「右派」

南開大學本屆畢業生尚未分發

香港亞洲社訊。暑期早已終了。天津各大學尚未開課。中共將各校學生禁錮校內。强迫作反右派鬥爭。據透露。開課日期。將視「鬥爭」情形而決定。

九月十一日中共「中國青年報」載。天津市六所高等學校。雖已開學多日。但沒有一所學校開始授課者。據謂。這六所大專學校一萬多名學生。均在中共黨委「領導」下。清查青年中「右派分子」。該報稱。開課日期。最早也要在九月底。必要時可能還在十月。

消息說。南開大學上半年已經畢業二百六十多名學生。迄今尚未分發工作。這二百六十多名畢業生。現在也正集中在一起作「反右派鬥爭」。據謂。他們分配工作先決條件。要靠這次「反右派」成績來衡量。即是說。如果他們小在自己同學中告發一批「右派分子」出來。那麼他們分發就遙遙無期。

該中共青年團機關報稱。此次强迫學生停課檢舉做法。是「第二階段鬥爭」。該政權所宣示理由是：「廣大學生羣衆還未受到充分社會主義教育」云。

上海廣州等大城市肉荒又日趨嚴重

香港訊。綜合報導：大陸各大城市。邇來肉荒又趨嚴重。鮮肉除已實行定量定時配售之外。并時告「脫銷」及仍要排隊輪購。上海。廣州。武漢等各大城市。居民輪候購買肉類。往往凌晨即起床到市場站隊。費時半日。始買到少許鮮肉。凍肉雖有上市。并免證供應。惟供應量亦不多。難於經常買到。

據中共各地報章披露。大陸各大城市之肉類配售辦法。各按地區微有不同。計開。廣州市目前爲每人隔日憑證准購肉類（猪肉。牛肉任擇其一）共幣五分。各按區域到指定地點輪購；上海市目前規定每人每週准購肉兩次。每次共幣一角。指定日期分區憑證供應；武漢市規定每一市民每月肉類之配售量爲十二市兩。發給肉票。到指定地點購買。分次配售。如肉類供應量充足時。市民要求一次過購買一月肉量亦可。四川省成都。重慶兩市。肉類售定量爲每人每月十兩。憑肉票供應。廣西省南寧。柳州。桂林等市。最近改訂肉類售量爲每月八市兩。但仍經常無肉供應。甘肅省蘭州市肉類配售定量最少。每人每月僅爲六市兩。至於一般農村墟鎮。則多數規定爲每月配售猪肉二至三次。每次每人准購肉共幣一角。有等鄉村由共方商業部門派出肉販依期到村。鳴鑼配售。亦有鄉等村居民。要步行數華里路程。到指定墟鎮購肉。至於貧瘠山區居民。三月不知肉味者。已爲尋常事矣。

○砵亞板汝民治黨建樓委員會職員表

主委 雷民盼　鄭程萬
書記 曹燦文　許培
交際 簡漢棟　許倫
財政 李錫祺　曾康傳
監督 吳英集　李九
核數 李偉元　馮瑞積
執行委員 雷民盼　沈梧魁
簡漢棟　曾康傳
推銷公債專員 吳英集　李九　雷民盼
馮毓銓　沈梧魁　許培

聯合鐵行
UNITED HARDWARE CO.
550 MAIN ST. Vancouver 4, B. C. Phone PA 6518

精配鎖（匙）

雲埠 廣濟堂中西藥行
KWONG CHAI TONG CO.
122 Pender St. E.
Vancouver 4, B.C. PA. 8613

著名老牌 中國詔厥齋蒸酒廠出品
唐人埠中 富利代售處
電話 MA. 7410
各種醇香衞生飲料

加拿大溫哥華長春商業公司總代理批發零沽
Chang Chun Co. 433 Gore Ave. Vancouver 4, B. C. Canada
域多利埠推銷處 554 Fisgard St. Victoria, B. C.
來勝 周堅

本號陸續辦到上藥毛鷄酒，參茸固本，香加皮，青梅，糯米，虎骨木瓜，三蒸等醇美飲料，爲繁嗣延年，常駐青春之大補品，久爲各界仕女所樂用，一經試服，無不有口皆碑，來教採購，快捷妥當，批發零沽，均表歡迎。

澳門同福堂藥行出品 鹿茸膠 虎骨膠 正龜膠 猴子膠
○清毒丹，新舊惡症合用 每料廿五元
○跌打風濕摩腰膏 每打十元 每張九毛
周岱英寓內 問証購藥 立刻答覆 長春商業公司
Chang Chun & Co.
433 Gore Ave.
電話 MA 7410
Vancouver 4, B. C. Canada

雲埠 花卯 掃毒藥片
「每服兩粒」
統治男女百毒便流服後登時全愈免至禍延子孫用過方知妙人神每樽四元另的士寄用買者自理照常用機代製丸散快捷妥當
林弼臣秘製經驗
林仕宜專醫外科

華新書局
新到書籍
跌打點穴殘傷治療法 蘆般若 二元五
練氣行功秘訣內外篇 張慶霖 六毫
鐵砂掌功 袁楚材著 一元二五
梅花樁 全上 一元二五
峨嵋穿雲傘 全上 一元二五
屈原傳 王世昭著 一元五
抒情詞選 胡雲翼編 六毫五
唐宋詩詞選（英漢對照）黃雯編 一元
甜蜜的生活 靈琴著 一元
談話的藝術 曹明著 九毫
黎明（茫茫夜續集）碧侶著 九毫五
御用的情人 巴爾扎克 五毫五
秦魯西的姑娘 全上 四毫五
第一夢 曾侶著 一元三五
小妮子 梅磊著 一元三五
冶艷春橫錄二冊 怡紅生著 六毫五
隨園之春 全上 六毫五
鐵馬騮縱橫江湖錄四冊 朱愚齋 一元
遊俠鐵麒麟五冊 白雲生著 一元二五
塞外奇俠傳二冊 梁羽生著 一元
武林三雁 六冊 毛卿生著 一元五
翠湖紅娃 六冊 全上 一元五
綠野英雄 六冊 全上 一元五
獨眼龍 白羽著 六毫五
嵩陽劍客 程叔愛著 二元
江湖情俠傳八冊 全上 一元二五
洪熙官三訪人骨寺六冊 我是山人 一元五
廣東新五虎 五冊 全上 一元二五
劍胆琴心錄 六冊 石冲著 一元五
大俠狄龍子八冊 還珠樓主 二元八
美人如玉劍如虹 蘆般若著 九毫五
關西刀客傳六冊 牟松庭著 一元五
雙掌震三雄九冊 梅雨生著 二元二五
紫燕女俠四冊 金庸著 一元一
紅羅劍影二冊 方山著 九毫五
飛賊黑女俠四冊 小梨著 一元二
明人小說選 瑣佑等著 三毫五
洪文定大破五毒教四冊 禪山人著 一元
▲圖書目錄印備歡迎取閱
WAH SUN BOOK SHOP
82 Pender St. E. Vancouver 4, B.C.

B.C. COLLATERAL
77 E. HASTINGS ST.
當
當押利息低廉押物留候壹年秘密交易
本公司有鑽石。鏢仔。相架。千里鏡。音樂器具及各種行李出賣。價錢相宜。
携此告白來即以九折計
喜市定街東七十七號卑詩押舖廣告

The Royal Bank Of Canada
街定市喜夾街緬于位行支
本行接駁香港滙單・莫論郵滙電滙・均能轉駁妥當・價格相宜・歡迎華友貯蓄・

企城達權社鳴謝經費

由民國四十五年尾月四十六年元月至八月十五日止 恕不稱呼

黃達蘭舊年廿五元 黃子循 黃達蘭
李常院 伍于彩 簡建平 呂全合家
司徒百興 每五元 劉卓南 何貽煥
伍柱桐 吳榮瑞 馬康 鍾承凱 每三元
關定鎌 馬世鏗 馬榮順 羅和
黃樹森 麥保 每弍元五 鍾認 鍾成
就 馬華山 梁獎 伍會球 羅傳鉅
胡持源 黃洛球 陳惠光合家 黃轉儀
鍾宜 李常緒 李大 陳培植 雷宜顯
冨孔順 呂敖 梁福添 李江漢 李其
偉 馬世諮 每弍元 鄭悅民 黃藝源
梁榮 劉孟良 陳惠光 梁後 梁榮
李進來 李兆權 每壹元五

○点問頓民治党分部五祖誕鳴謝經費

鄭展儀 馬炳林 馬炳輝 馬宗尙 每七元 馬森 胡莊 馬植三 阮有結
周彩 朱偉文 黃蓉芳 周灼 黃傳達
馬成安 黃如松 朱炳光 馬衛宗 周元盛 朱德焜 蘇森 馬爲禮 曾江
黃德 周慶厚 馬炳沾 馬昌枝 廖華
帝 周治 香港樓 每五元 鄭展儀夫人 馬炳輝夫人 馬福賜 麥美 李盛
鄭仕 每叁元 馬炳沾夫人 李貴 馬
守義 陳景 馬榮新 馬昌成 每弍元
馬忠 譚芬 馬戩俊 廖勳煦 鄭達夫
馬立民 黃子芹 馬旺 馬德輝 袁兆
忠母壹元

暗市黨長壽店
ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. TA 6335
VANCOUVER 4, B.C.
馬瑞圖 馬存治 譚宋 岳中 陳炳
周百籌 周成光 黃長大 每叁元
陳樂觀 林振 馬福 周次南 周麗
周標 周新福 林德敖 周國 黎佐運
鄭秋仍 日本人西村 陳樂然 越奕明
每弍元 朱益球 徐沛 陳樂昌 每壹元

陳家菴 參歸精
返老還童
閨房恩物 弱者救星
老少咸宜 四時可服
腎虧陽萎 神經衰弱 未老先衰 變黃早淺 夜尿冷汗 貧血失眠

甜 健胃素 苦
澈底治療甜尿聖藥
總發行：香港德輔道中三百零五號
加拿大溫哥華中和行公司總代理

TAtlow 電話 1754
黃漢經紀
Wong Horne Agencies
Insurance General Agent
441 Gore Ave.
Vancouver 4, B. C.
代理 老幼人壽燕梳康健各種保險
買賣營業經紀
接辦 會計文房事務
填報入息稅紙
移民入籍文件

溫哥華 中和行公司
Chung Wo Hong Co.
Phone MA. 9612
237 Powell St. Vancouver B. C.
總代理 陳太吉老酒莊
二百餘年歷史
馳名國內外
著名醇舊米酒
陳太吉酒最香濃
絕無刺頭
保不涸喉

新發明 奇異藥水
功用
惡毒大瘡 酒米暗瘡 跌打損傷 食滯飽脹 無名腫毒 脚生硬瘡
蟲蚊咬傷 嘔吐水瀉 皮膚濕毒 風火牙痛 週身鹹粒 肚痛氣痛
瘡癤疥癬 口舌損爛 筋骨疼痛 腰背酸痛
此藥內服外搽併用，效驗如神，早經風行全球各埠，有口皆碑。
【價目】每樽大號壹元二毛五 二號七毛五 三號三毛
各埠各大商店均有代理
總批發處寰高華 五洲大藥房
ENG CHOW CO. 104-E PENDER ST. VANCOUVER, B.C.

達明
承接木工油漆
專做時代化美術傢俬髹胞光
顧無任歡迎 TA. 3482